

**MITTEILUNGEN DES EURO-
PÄISCHEN PATENTAMTS**

Mitteilung des Präsidenten des EPA vom 20. Februar 1981 über die Tage (ausgenommen Samstage und Sonntage) in der Zeit vom 29. Mai bis 31. Dezember 1981, an denen das EPA zur Entgegennahme von Schriftstücken nicht oder teilweise nicht geöffnet ist

Unter Bezugnahme auf die Mitteilung des Präsidenten des EPA vom 5. Dezember 1979 (Amtsblatt EPA 1/1980, S. 2 und 3) wird bekanntgegeben:

Innerhalb des genannten Zeitraums ist das EPA zur Entgegennahme von Schriftstücken an folgenden Tagen (ausgenommen Samstage und Sonntage)

a) nicht geöffnet:

EPA München

8. Juni 1981	Pfingstmontag*
17. Juni 1981	Tag der deutschen Einheit
18. Juni 1981	Fronleichnam*
18. November 1981	Buß- und Betttag*
25. Dezember 1981	Erster Weihnachtstag

EPA Den Haag

8. Juni 1981	Pfingstmontag *
25. Dezember 1981	Erster Weihnachtstag

b) nur am Vormittag geöffnet:

EPA München, Öffnungszeit
8.00—12.00 Uhr

24. Dezember 1981 Heiliger Abend

31. Dezember 1981 Sylvester

EPA Den Haag, Öffnungszeit
8.30—12.00 Uhr

24. Dezember 1981 Heiliger Abend

31. Dezember 1981 Sylvester

Im übrigen bleiben die für Werkstage in der oben erwähnten Mitteilung des Präsidenten des EPA unter Nr. 1 genannten Öffnungszeiten des Amts unverändert.

**INFORMATION FROM THE
EUROPEAN PATENT OFFICE**

Notice of the President of the EPO dated 20 February 1981 concerning days (excluding Saturdays and Sundays) between 29 May and 31 December 1981 on which the EPO is not open or has only limited opening hours for the receipt of documents

Pursuant to the Notice of the President of the EPO dated 5 December 1979 (Official Journal of the EPO 1/1980, pp. 2 and 3), the following notice is issued:

During the period referred to above, the EPO will be closed for receipt of documents on the following days (excluding Saturdays and Sundays)

(a) all day:

EPO Munich

8 June 1981	Whit Monday*
17 June 1981	Day of German Unity
18 June 1981	Corpus Christi*
18 November 1981	Day of Prayer and Repentance
25 December 1981	Christmas Day

EPO The Hague

8 June 1981	Whit Monday*
25 December 1981	Christmas Day

(b) open in the morning only:

EPO Munich (open from 8.00 to 12.00)

24 December 1981 Christmas Eve

31 December 1981 New Year's Eve

EPO The Hague (open from 8.30 to 12.00)

24 December 1981 Christmas Eve

31 December 1981 New Year's Eve

Otherwise, the opening hours of the Office indicated in point 1 of the Notice of the President referred to above remain unchanged.

**COMMUNICATIONS DE
L'OFFICE EUROPÉEN DES
BREVETS**

Communiqué du Président de l'OEB du 20 février 1981 relatif aux dates (à l'exception des samedis et dimanches) auxquelles l'OEB n'est pas ouvert, ou ne l'est qu'à certaines heures, pour la réception des pièces, dans la période du 29 mai au 31 décembre 1981

Conformément à la communication du Président de l'OEB du 5 décembre 1979 (Journal officiel n° 1/1980, pp. 2 et 3), sont indiquées ci-après:

les dates des jours (à l'exception des samedis et dimanches) où, pendant la période susmentionnée, l'OEB

a) n'est pas ouvert:

à Munich

8 juin 1981	Lundi de Pentecôte *
17 juin 1981	Jour férié légal (Deutsche Einheit)
18 juin 1981	Fête-Dieu*
18 novembre 1981	Jour de pénitence et de prière *
25 décembre 1981	Noël

à La Haye

8 juin 1981	Lundi de Pentecôte *
25 décembre 1981	Noël

(b) est seulement ouvert le matin:

à Munich, de 8 h à 12 h

24 décembre 1981 Veille de Noël

31 décembre 1981 Saint-Sylvestre

à La Haye, de 8 h 30 à 12 h

24 décembre 1981 Veille de Noël

31 décembre 1981 Saint-Sylvestre

pour recevoir le dépôt des pièces.

Les autres jours, les heures d'ouverture de l'Office indiquées pour les jours ouvrables au point 1 de la communication du Président de l'OEB mentionnée ci-dessus demeurent inchangées.

Anmerkung:
Mit * gekennzeichnete Kalendertage sind bewegliche Feiertage

Note:
Days marked with an asterisk (*) are movable public holidays.

Note:
Les jours marqués d'un * sont des jours fériés mobiles.